

Theater, Oper und Orchester GmbH Halle | Universitätsring 24 | 06108 Halle (Saale)

BESONDERES FRANZÖSISCHES GASTSPIEL UND DIE DEUTSCHE ERSTAUFFÜHRUNG (gefördert im Fonds „Wanderlust“ der Kulturstiftung des Bundes)

Meine Kältekammer

ab 16 Jahre

von Joël Pommerat in der deutschen Übersetzung von Francesca Spinazzi
Deutsche Erstaufführung, gefördert vom Fonds „Wanderlust“ der Kulturstiftung des Bundes
Premiere: Freitag, 14. Oktober, 20.30 Uhr, Puppentheater Halle
**Weitere Vorstellungen: Sa., 15. Oktober, Mi., 26. Oktober,
Do., 27. Oktober, jeweils um 20.30 Uhr**

Estelle arbeitet als Mädchen für alles in einem Supermarkt. Unter den Kollegen ist sie beliebt, weil sie sich für unangenehme Arbeiten einspannen lässt oder ihnen Geld borgt. Als Bloqc, ihr Chef, unheilbar erkrankt, vererbt er sein Geschäft und drei weitere an seine Angestellten. Aber er verlangt einen Preis, ein unbezahlbares Geschenk, eine fast ewig währende Zuwendung, die Estelle unmöglich allein aufbringen kann: Bloqc will ein Theaterstück über sich selbst, gespielt von seiner Belegschaft!

Gastspiel der Compagnie Louis Brouillard

Ma chambre froide (Meine Kältekammer)

ab 16 Jahre

von Joël Pommerat
in französischer Sprache mit deutscher Simultanübersetzung
Erste Vorstellung: 28. Oktober, 19.30 Uhr, Saal des neuen theaters Halle
29. Oktober, 19.30 Uhr, Saal des neuen theaters Halle

Sie haben eine einmalige Chance: Erleben Sie mit Ihren Schüler/innen das französische Original! Das Pariser Publikum der Uraufführung im Odeon-Theater jubelte, die Kritiker überboten einander im Lob! Der wichtigste französische Theaterpreis „Molière“ ging 2011 in zweifacher Ausführung an diese Produktion: Joël Pommerat wurde als bester französischer Gegenwartsauteur, seine Compagnie Louis Broillard als bestes Ensemble ausgezeichnet. In Halle ist Joël Pommerat kein Unbekannter. Zum Festival „Theater der Welt 2008“ war er mit seiner Compagnie bereits mit „Cet enfant“ zu Gast. Zum ersten und vorläufig einzigen Mal im deutschsprachigen Raum können Sie das Original sehen (mit deutscher Simultanübersetzung).

**Beide Produktionen können Sie mit Schulgruppen zu Schulabonnementskonditionen ansehen:
Ab einer Gruppengröße von 10 Personen zahlen Schüler/innen 5 Euro pro Karte,
pro 10 Schüler/innen erhält eine Begleitperson freien Eintritt.**

Bei Rückfragen können Sie mich telefonisch unter der Nummer 0345-5110-531 erreichen oder per Email unter Melanie.Peter@buehnen-halle.de sowie meine Kollegin Sylvia Werner unter der Telefonnummer 0345-5110-544 und per Email unter Sylvia.Werner@buehnen-halle.de

Mit freundlichen Grüßen

Melanie Peter (Leiterin Theaterpädagogik)